

# FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINEMA DE BEGUR COSTA BRAVA

## 1-12 OCTUBRE 2020

# PROGRAMACIÓ PROGAMACIÓ SCHEDULE

### 01.10.20 Dijous/Jueves/Thursday

#### 18.00h CINEMA CASINO

Sessió gratuïta\* Begur de Cine \*– Recollida de tiquets a l'Oficina de Turisme  
Sesión gratis "Begur de Cine" – Recogida de tickets en la Oficina de Turismo  
*Free admission "Begur de Cine" – Tickets Collection at the Tourism Office*

**Secció Clàssics de la Comèdia-Una mirada al Mediterrani**  
**Sección Clásicos de la Comedia-Una mirada al Mediterráneo** - Recogida de tickets en la Oficina de Turismo  
**"Begur de Cine" – Comedy Classical Section – A glance into the Mediterranean**

**MEDITERRÀNEO** (Itàlia) Director: Gabriele Salvatores Durada: 98' VOF

### 02.10.20 Divendres/Viernes/Friday

#### 18.30h CINEMA CASINO

**Tiquet 8€ SESSIÓ CONTÍNUA VENDA ON LINE / SESIÓN CONTINUA VENTA ON LINE / NON-STOP SESSION ONLINE SALE** **W**

**SESSIÓ INAUGURAL** Amb la presència de la directora Maria Ripoll, Premi d'Honor del Festival 2020  
**SESIÓN INAUGURAL** Con la presencia de la directora Maria Ripoll, Premio de Honor del Festival 2020  
**OPENING SESSION** with a special appearance from the director Maria Ripoll, 2020 Honour Award

**Sessió de la Secció oficial Curtmetratges**  
**Sesión de la Sección oficial Cortometrajes**  
**Short Films Session Official Section**

**Blind Date** (Rússia) Director: Egor Kharlamov Durada: 11' VO subtitulat en anglès/català

**In your face** (França) Director: Jean-Marie Villeneuve Durada: 2' VO subtitulat en català.

**Trapped** (EUA) Director Mohamed Maged Durada: 2' VOSD

**Sessió de la Secció oficial Première. Llargmetratge**  
**Sesión de la Sección oficial Première. Largometraje**  
**Film Session Première Official Section**

**La bonne épouse** (França) Director: Martin Provost Durada: 109' VOF subtitulat en espanyol

### 3.10.20 Dissabte/Sábado/Saturday

#### 9.30h Trekking Vistes de Pel·lícula

Tiquet 5 € - Inscripció Oficina de Turisme  
**Trekking Vistas de Pelicula** - Ticket 5 € - Inscripción Oficina de Turismo  
**Trekking Movies Views (or Sightseeing)** - Ticket 5€ - Tickets Sale at the Tourism Office

Nivell: baix-mitjà - Imprescindible: calçat esportiu, aigua i mascareta!  
Nivel: bajo-medio - ¡Imprescindible: calzado deportivo, agua y mascarilla!  
Low-Medium Level - A Must: Sneakers, water and mask!

#### 10.30h TAULA REDONA. SESSIÓ PROFESSIONAL TERRASSA HOTEL AIGUACLARA

MESA REDONDA SESIÓN PROFESIONAL TERRAZA HOTEL AIGUACLARA  
*ROUND TABLE. PROFESSIONAL SESSION HOTEL AIGUACLARA TERRACE*

ACTIVITAT RESERVADA A PREMSA. AFORAMENT LIMITAT (MAX. 10 PAX.). SOL·LICITAR INVITACIÓ  
ACTIVIDAD RESERVADA PARA PRENSA. AFORO LIMITADO (MAX. 10 PAX.). SOLICITAR INVITACIÓN  
*Activity exclusively reserved for Press. LIMITED CAPACITY (MAX. 10 PAX.). REQUEST AN INVITATION*

**"El gènere de la comèdia al cinema català"**. Activitat coorganitzada amb la revista de cinema El Cinèfil. Coordinada per **Juan Ramon Armadas** amb convidats del festival (durada: 45')

#### 11.30h CINEMA CASINO

**Tiquet 6€ SESSIÓ CONTÍNUA VENDA ON LINE / SESIÓN CONTINUA VENTA ON LINE / NON-STOP SESSION ONLINE SALE** **W**

**Sessió de la secció oficial – Curtmetratges Comèdia Fantàstica**  
**Sesión de la sección oficial - Cortometrajes Comedia Fantástica**  
**Fantastic Comedy Short Film Session Official Section**

Una sessió dedicada a la comèdia fantàstica per recordar que s'acosta el festival de Sitges. Un festival molt estimat pel Festival de Cinema de Begur Costa Brava i el seu públic. Una sessió dedicada a la comèdia fantàstica per recordar que se acerca el festival de Sitges. Un festival muy querido por el Festival de Cine de Begur Costa Brava y su público. *Session dedicated to the Fantastic Comedy to recall the next Sitges Festival. A cherished festival by Begur Costa Brava International Film Festival and its audience.*

**Out of Candy** (Suècia) Director: Luis Boström Durada: 3' VOA subtitulada al català

**Amandine** (Espanya) Director: Juan Carlos Mostaza Durada: 18' VOE

**Proyecto Nueva Era** (Catalunya-Espanya) Director: Eloi Tomás i Martí Roca Durada:6' VOE

**El Monstruo del lago** (Espanya) Director: Angel M. Chivita Durada: 10' VOE

**La última Navidad del Universo** (Espanya) Director: David Muñoz, Adrián Cardona Durada: 15' VOE

**Sonrisas** (Espanya) Director: Javier Chavanel Durada: 13' VOE

**Lázaro** (Espanya) Director: Oscar Gagliardi Durada: 9' VOE

#### 16.30h CINEMA CASINO

**Tiquet 8€ SESSIÓ CONTÍNUA VENDA ON LINE / SESIÓN CONTINUA VENTA ON LINE / NON-STOP SESSION ONLINE SALE** **W**

**Sessió de la secció oficial – Curtmetratges**  
**Sesión de la sección oficial - Cortometrajes**  
**Short Film Session Official Section**

**Media hora** (Argentina) Director: Sebastián Rodríguez Durada: 10' VOE

**Ti Tamén** (Galícia Espanya) Director: Miguel Gómez Abad Durada: 5' VO gal·lec subtitulat en català-anglès

**Sessió de la secció oficial – Première**

**Tóxico** (Argentina) Director: Ariel Martínez Herrera durada: 80' VOE

#### 19.30 h CINEMA CASINO

**Tiquet 8€ SESSIÓ CONTÍNUA VENDA ON LINE / SESIÓN CONTINUA VENTA ON LINE / NON-STOP SESSION ONLINE SALE** **W**

**Premi Cine Latino Osvaldo Montes i Premi New Talent Reale Seguros**  
**Premio Cine Latino Osvaldo Montes y Premio New Talent Reale Seguros**  
**Latin Cinema Award Osvaldo Montes and New Talent Reale Seguros Award**

**Sessió de la secció oficial - Curtmetratge**  
**Sesión de la sección oficial - Cortometraje**  
**Short Film Session Official Section**

**El Graffiti** (França) Director: Aurélien Laplace Durada: 10' VOF subtitulat en català

**Sessió de la secció oficial – Panorama - Llargmetratge**  
**Sesión de la sección oficial - Panorama - Largometraje**  
**Film Session Première - Panorama- Official Section**

**Tel Aviv on fire - Todo pasa en Tel Aviv** - (Luxemburg)  
Director: Sameh Zoabi Durada: 100'  
VO àrabe i hebreu, subtitulada en espanyol

### PLAÇA DE LA VILA

**21.30h – 60'**  
**Movies & Music by DJ BravaSelector**

**23.00h - 60'**  
**Música de Cine bajo las estrellas**

Concert de piano a càrrec de Jaume Marqués i projecció de Clàssics de Cine Durada: 60'  
Concierto de piano a cargo de Jaume Marqués y proyección de Clásicos de Cine Duración: 60'  
*Piano Concert performed by Jaume Marqués and Cinema Classics Projection*

### 4.10.20 Diumenge/Domingo/Sunday

#### 9.30h Trekking Vistes de Pel·lícula

Tiquet 5 € - Inscripció Oficina de Turisme  
**Trekking Vistas de Pelicula** - Ticket 5 € - Inscripción Oficina de Turismo  
**Trekking Movies Views (or Sightseeing)** - Ticket 5€ - Tickets Sale at the Tourism Office

Nivell: mitjà-alt - Imprescindible: calçat esportiu, aigua i mascareta!  
Nivel: medio-alto - ¡Imprescindible: calzado deportivo, agua y mascarilla!  
Medium-high Level - A Must: Sneakers, water and mask!

#### 11.30 h CINEMA CASINO

**Tiquet 8€ SESSIÓ CONTÍNUA VENDA ON LINE / SESIÓN CONTINUA VENTA ON LINE / NON-STOP SESSION ONLINE SALE** **W**

**Sessió de la secció oficial - Curtmetratge**  
**Sesión de la sección oficial - Cortometraje**  
**Short Film Session Official Section**

**Capitan Kinesis** (Espanya) Director: Carles Jofre Durada: 11' VO

**Lo Voo** (Espanya) Directora: Raquel Caballero Durada: 9' VO

**Cuestión de autoridad** (Espanya) Directora: Olga Osorio Durada:1' VO

**La Quinda del pastel** (Espanya) Director: Pedro Sánchez Romá Durada: 20' VO

**39 grados a la sombra** (Argentina) Director: Eduardo Ellí Durada: 2' VO

**Rocky** (Catalunya-Espanya) Director: Dani Seguí Durada: 11' VOE

**Mi nombre es Koji** (Espanya) Director: David Muñoz Durada: 7' VO

#### 18.30 h CINEMA CASINO

**Tiquet 8€ SESSIÓ CONTÍNUA VENDA ON LINE / SESIÓN CONTINUA VENTA ON LINE / NON-STOP SESSION ONLINE SALE** **W**

**Sessió de la Secció Costa Brava - Curtmetratge**  
**Sesión de la Sección Costa Brava - Cortometraje**  
**Short Film Session (Costa Brava Section)**

**Gervasi, l'últim pescador de Sa Tuna** (Catalunya)  
Director: Santi Lapeira – Durada: 12' VOF

**Sessió de la secció oficial - Curtmetratge**  
**Sesión de la sección oficial - Cortometraje**  
**Short Film Session Official Section**

**Primates** (Espanya) Director: Artur Molina Durada: 10' VOE

**La Colleja** (Espanya) Director: Sergio Morcillo Durada: 5' VOE

**Sessió de la secció oficial – Panorama - Llargmetratge**  
**Sesión de la sección oficial - Panorama - Largometraje**  
**Film Session Première - Panorama- Official Section**

**Papá x 3** (Perú) Director: Sandro Ventura Durada: 105' VOE

**Sessió de la secció oficial – Panorama - Llargmetratge**  
**Sesión de la sección oficial - Panorama - Largometraje**  
**Film Session Première - Panorama- Official Section**

**Papá x 3** (Perú) Director: Sandro Ventura Durada: 105' VOE

**Sessió de la secció oficial – Panorama - Llargmetratge**  
**Sesión de la sección oficial - Panorama - Largometraje**  
**Film Session Première - Panorama- Official Section**

**Sessió Especial al Festival on-line consultar web del festival**  
**Sesión Especial en el Festival on-line, consultar web del festival**  
**Special Online Festival Session, check the Festival WEB!**

**6.10.20 Dimarts/Martes/Tuesday**

#### 18.30h CINEMA CASINO

**Tiquet 5 € VENDA OFICINA DE TURISME / VENTA OFICINA DE TURISMO / Tickets Sale at the Tourism Office**

**Sessió de la secció Clàssics de la Comèdia - Llargmetratge**  
**Sesión de la sección Clásicos de la Comedia - largometraje**  
**Comedy Session (Classic Section) - Film**

**Celebrity** (EUA) Director: Woody Allen Durada: 113' VOA subtitulat en espanyol

**7.10.20 Dimecres/Miércoles/Wednesday**

#### 18.30h CINEMA CASINO

**Tiquet 8 € VENDA ON LINE / VENTA ON LINE / ONLINE SALE** **W**

**Sessió de la secció oficial – Première**  
**Sesión de la sección oficial - Première**  
**Film Session Première Official Section**

Amb la presència del director i l'equip de la pel·lícula  
Con la presencia del director y el equipo de la película  
*With an appearance from the Film Director and his Team*

**Una vez más** (Espanya) Director: Guillermo Rojas Durada: 112' VOE

**8.10.20 Dijous/Jueves/Thursday**

#### 11.00h CINEMA CASINO

**SESSIÓ CONTÍNUA - Apta per a tots el públics / SESIÓN CONTINUA - Apta para todos los públicos / NON-STOP SESSION - Suitable for all Audiences**

**EL FESTIVAL DE LES NENES I ELS NENS**  
Sessió exclusiva per a les escoles de Begur i Esclayà

**Curtmetratges /Cortometraje / Short Film**

**Onigami** (EUA) Director: Eric Wang Durada: 2' VOSD

**Tricked** (EUA) Directors: Suhng young chung, Mengyuan (Cherry) Guo, Naicheng Liu Durada: 3' VOSD

**The Window** (EUA) Animació Director: Elham Sepehrjou Durada: 3' VOSD

**Llargmetratge / Largometraje / Film**

**Hechizados** (UCRAÏNA) Animació Director: Oleh Malamuzh V doblada en espanyol 87

#### 18.00h CINEMA CASINO

Sessió gratuïta Begur de Cine – Secció Clàssics de la Comèdia– Recollida tiquets a l'Oficina de Turisme  
Sesión gratis Begur de Cine - Sección Clásicos de la Comedia- Recogida tickets en la Oficina de Turismo  
*Comedy Classical Section –Free admission – Tickets Collection at the Tourism Office*

**Oro en barras** (Regne Unit) Director: Charles Crichton amb Alec Guinness Durada: 81' VOA subtitulat en espanyol

**9.10.20 Divendres/Viernes/Friday**

**11.00h CINEMA CASINO – SESSIÓ CONTÍNUA - Apta per a tots el públics / SESIÓN CONTINUA - Apta para todos los públicos / NON-STOP SESSION - Suitable for all Audiences**

**EL FESTIVAL DE LES NENES I ELS NENS**  
Sessió exclusiva per a les escoles de Begur i Esclayà

**Curtmetratges /Cortometraje / Short Film**

**Onigami** (EUA) Director: Eric Wang Durada: 2' VOSD

**Tricked** (EUA) Directors: Suhng young chung, Mengyuan (Cherry) Guo, Naicheng Liu Durada: 3' VOSD

**The Window** (EUA) Animació Director: Elham Sepehrjou Durada: 3' VOSD

**Llargmetratge / Largometraje / Film**

**Hechizados** (UCRAÏNA) Animació Director: Oleh Malamuzh V doblada en espanyol 87

#### 19.30h CINEMA CASINO –

**Tiquet 8 € SESSIÓ CONTÍNUA VENDA ON LINE / SESIÓN CONTINUA VENTA ON LINE / NON-STOP SESSION ONLINE SALE** **W**

**Sessió de la secció oficial - Curtmetratges**  
**Sesión de la sección oficial - Cortometrajes**  
**Short Film Session Official Section**

**Esto encerrado** (Espanya) Director: Jaime Fidalgo Durada: 2' VOE

**Viudas** (Espanya) Directora: Maria Guerra Durada: 13' VOE

**Pulpe Fiction** (França) Director: Janek Tarkowsky Durada: 1' VOSD

**Sessió de la secció oficial – Première**  
**Sesión de la sección oficial - Première**  
**Film Session Première Official Section**

**Cat in the walk** (Bulgària-Regne Unit-França) Directores: Vesela Kazakova, Mina Mileva Durada: 92' VOA Subtitulat en espanyol

### 10.10.20 Dissabte/Sábado/Saturday

#### 9.30h Trekking Vistes de Pel·lícula

Tiquet 5 € - Inscripció Oficina de Turisme  
**Trekking Vistas de Pelicula** - Ticket 5 € - Inscripción Oficina de Turismo  
**Trekking Movies Views (or Sightseeing)** - Ticket 5€ - Tickets Sale at the Tourism Office

Nivell: baix-mitjà - Imprescindible: calçat esportiu, aigua i mascareta!  
Nivel: bajo-medio - ¡Imprescindible: calzado deportivo, agua y mascarilla!  
Low-Medium Level - A Must: Sneakers, water and mask!

**11.30h CINEMA CASINO**

**Tiquet 6 € SESSIÓ CONTÍNUA VENDA ON LINE / SESIÓN CONTINUA VENTA ON LINE / NON-STOP SESSION ONLINE SALE** **W**

**Sessió de la secció oficial – Panorama**  
**Sesión de la sección oficial - Panorama**  
**Film Session Première - Panorama- Official Section**

**Aleksi** (Croàcia) Director: Bárbara Beckarić VO Croata Subtitulat en anglès 90'

**17.00 h CINEMA CASINO**

**Tiquet 8 € SESSIÓ CONTÍNUA VENDA ON LINE / SESIÓN CONTINUA VENTA ON LINE / NON-STOP SESSION ONLINE SALE** **W**

**Sessió de la secció oficial - Curtmetratges**  
**Sesión de la sección oficial - Cortometrajes**  
**Short Film Session Official Section**

**Copillars por Bombay** (Catalunya-Espanya)  
Director: Jaume Miranda Durada: 14' VOE

**Sessió de la secció oficial - Première**  
**Sesión de la sección oficial - Première**  
**Film Session Première Official Section**

**Cinema Donkey** (Iran) Director: Shahed Ahmadiou Durada: 78' VO persa Subtitulat en espanyol

**20.00h CINEMA CASINO**

**Tiquet 8 € SESSIÓ CONTÍNUA VENDA ON LINE / SESIÓN CONTINUA VENTA ON LINE / NON-STOP SESSION ONLINE SALE** **W**

**Sessió de la secció oficial - Curtmetratges**  
**Sesión de la sección oficial - Cortometrajes**  
**Short Film Session Official Section**

**Moda** (Espanya) Director: Imanol Ortiz Durada: 8' VO SD

**Hypersensible** (França) Director: Lewis Eizikman Durada: 6' VO francès. Subtitulat en català

**Searching** (Espanya) Director: Manuel Martín Merino Durada: ; 7'

**Sessió de la secció oficial – Première - Llargmetratge**  
**Sesión de la sección oficial - Première - largometraje**  
**Film Session Première Official Section**

**El robo del siglo** (Argentina) Director: Ariel Winograd Durada: 114' VO

**PLAÇA DE LA VILA**

**21.30h – 60'**  
**Movie Selection by DJ Sherpa**

**23.00h - 60'**  
**Jazz entre amigos**

Camino Quiroga acompanyada per el gran saxofonista Libert Fortuny  
Camino Quiroga acompañada por el gran saxofonista Libert Fortuny  
*Camino Quiroga singing along with the great Saxophonist Libert Fortuny*

A continuació farem la subhasta de la banderola del Festival!  
¡A continuación subastaremos la banderola del Festival!  
*Do not miss the Festival Banner Auction!*

**11.10.20 Diumenge/Domingo/Sunday**

#### 9.30h Trekking Vistes de Pel·lícula

Tiquet 5 € - Inscripció Oficina de Turisme  
**Trekking Vistas de Pelicula** - Ticket 5 € - Inscripción Oficina de Turismo  
**Trekking Movies Views (or Sightseeing)** - Ticket 5€ - Tickets Sale at the Tourism Office

Nivell: mitjà-alt - Imprescindible: calçat esportiu, aigua i mascareta!  
Nivel: medio-alto - ¡Imprescindible: calzado deportivo, agua y mascarilla!  
Medium-High Level - A Must: Sneakers, water and mask!

**11.00 h CINEMA CASINO**

**Tiquet 6 € SESSIÓ CONTÍNUA VENDA ON LINE / SESIÓN CONTINUA VENTA ON LINE / NON-STOP SESSION ONLINE SALE** **W**

**Sessió de la secció oficial - Curtmetratges**  
**Sesión de la sección oficial - Cortometrajes**  
**Short Film Session Official Section**

**Calvario** (Espanya) Director Lluís Margarit Vallcorba Durada: 12' VO

**Tribu** (Espanya) Director: Sergi Merchan Durada: 11' VO

**Pelota Paleta** (Argentina) Directora Maria Manuela Nuñez Durada: 10' VO

**Vício do tempos modernos** (Brasil) Director: Gabriel Oliveira Durada: 3' VO Brasil subtitulat en català

**Despachado** (Espanya) Director: Carlos Cañete Durada: 6' VO

**17.30 h CINEMA CASINO**

**Tiquet 8 € SESSIÓ CONTÍNUA VENDA ON LINE / SESIÓN CONTINUA VENTA ON LINE / NON-STOP SESSION ONLINE SALE** **W**

**Sessió de Cloenda / Sesión de Clausura / Closing Session**

**LLIURAMENT DEL PALMARÈS DEL FESTIVAL I DEL PREMI HOMENATGE A ROSA MARIA SARDÀ**

**Sessió de la secció oficial - Première - Llargmetratge**  
**Sesión de la sección oficial - Première - largometraje**  
**Film Session Première Official Section**

**Orsai** (Paraguai) Director: Emiliano Gomez Durada: 100' VOE Subtitulat en anglès

**12.10.20 Dilluns/Lunes/Monday**

**12.00 h CINEMA CASINO**

**Tiquet 6 € VENDA OFICINA DE TURISME SESSIÓ CONTÍNUA / VENTA OFICINA DE TURISMO SESIÓN CONTINUA / Tickets Sale at the Tourism Office - NON STOP SESSION**

**Sessió de la secció oficial - Curtmetratges**  
**Sesión de la sección oficial - Cortometrajes**  
**Short Film Session Official Section**

**Superbot** (França) Directors: Rémy Leroy, Pierre-André Fontaine, Emmanuel Pierrat Durada: 4' VOSD

**Promise** (Ucraïna) Animació Directora: Irina Harkavets Durada: 2' VOA Subtitulat en català

**Toy** (República de Corea) Director: Kang Shingyu Durada: 8' VO coreà subtitulat en català

**Onigami** (EUA) Animació Director: Eric Wang Durada: 2' VOSD

**Tricked** (EUA) Animació Directors: Suhng young chung, Mengyuan (Cherry) Guo, Naicheng Liu Durada: 3' VOSD

**Sessió de la secció Clàssics de la Comèdia - Llargmetratge**  
**Sesión de la sección Clásicos de la Comedia - largometraje**  
**Comedy Session (Classic Section) - Film**

Sessió en homenatge als 50 anys de l'estrena d'El Hombre Orquesta  
Sesión en homenaje a los 50 años del estreno de El Hombre Orquesta  
*Tribute Session to the 50th anniversary of the First Release of The One Man Band (1970)*

**L'homme orchestre - El hombre orquesta** (França) Director: Serge Korber amb Louis de Funès Durada: 85' V doblada a Espanyol

**17.30 h CINEMA CASINO**